



# Circolo Arci Nova La Scala



Piazza Trieste, 4 - La Scala - Tel. 0571-464032 - Fax 0571-464233

## U.S. SCALESE - LA SCALA

CAMPIONATO DILETTANTI U.I.S.P. Empoli Valdelsa

## Giornalino Scalese



in collaborazione con

**SCUTARO VINCENZO & FIGLIO srl**

**RIGENERAZIONE**



**FUSTI  
E  
CISTERNETTE**



Via Nuova Francesca, 15  
56029 S. Croce s/Arno (Pisa)  
Tel. 0571.297533 - Fax 0571.297229  
Internet: [www.scutarosrl.com](http://www.scutarosrl.com)  
e-mail: [scutarovinc.srl@tiscalinet.it](mailto:scutarovinc.srl@tiscalinet.it)



**MANCINI  
ADRIANA**

**LAVORAZIONE ARTIGIANA  
CARNI SUINE INSACCATE**



Via Isola, 16 - Fraz. Isola - 56028 San Miniato (Pisa)  
Tel. 0571 400280 - Fax 0571 080030  
e-mail: [info@salumitoscani.com](mailto:info@salumitoscani.com) - [www.salumitoscani.com](http://www.salumitoscani.com)

**n° 24 del 09 MAR. 2011**  
(ANNO 10 N° 322)

# TERMOIDRAULICA **SCALI & MASI**

di Scali Emanuele & C. snc

Via dell'Eliche, 21/C  
50057 Ponte a Elsa - San Miniato  
Emanuele 335.316105 - Daniele 347.1041220 - Corrado 338.7126942

---

## **MC Impianti Srl**

Impianti elettrostrumentali

Building Automation

Via A. Volta, 33 - 56028 San Miniato Basso (PI)  
Tel./Fax 0571 401221 - Cell. 329.0537676/7  
e-mail: [m.c.impiantisrl@virgilio.it](mailto:m.c.impiantisrl@virgilio.it)  
[www.mc-impiantisrl.it](http://www.mc-impiantisrl.it)



VERNICIATURA E DECORAZIONE  
AEROGRAFIA E AEROGRAFIA DIGITALE  
STAMPA DIGITALE

VIALE EUROPA, 69 - 56021 CASCINA (PI)  
TEL. 050/711170 - FAX 050/715128  
[www.pamapaint.com](http://www.pamapaint.com)



<b>Pagina 01</b>	<b>INDICE ARGOMENTI TRATTATI</b>
<b>Pagina 02</b>	<b>La pagina degli SPONSOR</b>
<b>Pagina 03/04</b>	<b>Cronaca della partita di CAMPIONATO 9/a Giornata - RITORNO ... U.S. SCALESE-LA SCALA--- S.G. VILLANOVA 5-2</b>
<b>Pagina 05</b>	<b>La pagina degli SPONSOR</b>
<b>Pagina 06</b>	<b>IL TIRRENO Lunedì 07/03/2011</b>
<b>Pagina 07</b>	<b>I Nostri amici Sponsor</b>
<b>Pagina 08</b>	<b>IL TIRRENO Lunedì 08/03/2011</b>
<b>Pagina 09</b>	<b>Gli SPONSOR "PIU' "</b>
<b>Pagina 10</b>	<b>CAMPIONATO : Risultati &amp; Classifiche 9/a di Campionato RITORNO . Prossime partite 10/a Giornata RITORNO</b>

## **PRESENTAZIONE**

**" ... FINALMENTE .... DOMATA L' S.G.VILLANOVA "**

***Al quarto tentativo .. l'abbiamo battuta ..... E' sempre vivo il ricordo  
dell'eliminazione ai PLAY-OFF avvenuta 2 anni fa al campo della Ginestra. ....***

Non era una rivincita ... adesso i valori sono nettamente diversi, .. ma anche all' andata .. due volte passammo in vantaggio e due volte ( una all'ultimo minuto di recupero) .. fummo raggiunti . Sabato in verità la partita si è messa subito bene e loro avevano assenze importanti , ... anche se non si sa fino a che punto .. potessero contare.

E' continuata la " manovra" di recupero degli infortunati ... e c'è stato un notevole turn-over .. facendo giocare tutti .. anche perché la partita è sempre stata sotto controllo .

Da rilevare ... fra i nostri avversari un grande MARCUCCI . E' di ISOLA ... ha sempre giocato con loro. Sarebbe un giocatore importante per Noi .

E Quindi, continuiamo a lavorare ... a impegnarsi , a lottare, ad allenarsi , ad essere umili e rispettosi del compagno e di tutti quelli che ci vogliono "bene " ...

... Sotto alla prossima ! ....

**FORZA RAGAZZI !**

*Pasticceria*  
*Benvenuti*  
*Caffetteria*

**Pasticceria Benvenuti** di Benvenuti Giacomo & C. s.n.c.  
Via Tosco Romagnola Est, 502 - 56028 San Miniato Basso (PI)  
☎ 0571.418458

---

**MACELLERIA - NORCINERIA**  
**GASTRONOMIA - ROSTICCERIA**

Via Tosco Romagnola Est, 517 - San Miniato Basso (PI)  
Tel. e Fax 0571 418727



**POLLERIA - SALUMERIA**

Via Tosco Romagnola Est, 553 - San Miniato Basso (PI)  
Tel. 0571 418764

[info@loscalco.it](mailto:info@loscalco.it)

[www.loscalco.it](http://www.loscalco.it)

[www.calvana.it](http://www.calvana.it)



## IN EVIDENZA

### PANE E SCALESE

Questa settimana di riposo ... doppio allenamento e domani sera, amichevole contro il PANNOCCHIA a Ponte a Egola .

Questi ragazzi ce la stanno davvero mettendo tutta .... Serietà , impegno, dedizione .

..... **FORZA RAGAZZI ! FATECI SOGNARE !**

### LA SITUAZIONE

Siamo al comando, ma riposando questo turno, il GAVENA ed il BASSA possono raggiungerci .

Abbiamo perso la migliore difesa . L' SG VILLANOVA ci ha segnato 4 goal ( due all'andata e due al ritorno 9 dei soli 11 subiti.

Il prossimo turno avremo lo scontro con il BASSA , ( a Gavena ) , che deciderà le posizioni di vertice .

Poi il BASSA riposerà e noi affronteremo il BOCCACCIO fuori casa.

Infine l'ultima partita sarà contro il SERVICE FRIGO in casa ....

Non è certo un finale facile ....

... **Lottiamo Leoni !.**

### La PARTITA così come l'ho vista .

Si è giocato di sabato pomeriggio , a **LA SCALA** .. ore **14 , 10**

Campo eccellente, seppur zomboso ; TIFOSI ... tantissimi , ... tempo bellissimo .

### **U.S. SCALESE - LA SCALA --- S.G.VILLANOVA = 5 a 2**

**Marcatori :**

**FINICCI ® al 07° ( 1° T.)**

**BELLUCCI al 25° ( 1° T.)**

**CASINI al 35° ( 1° T.)**

**BELLUCCI al 13° ( 2° T.)**

**GUARDINI al 37° ( 2° T.)**

1 TANI	01°/2°T.	12 BAGNAI Alessio
2 CASTELLACCI		
3 CASINI		
4 BINI	10°2°/T.	18 PERZIA
5 TADDEI	09°/2°T.	15 CAPPELLI
6 TURINI	17°/2°T.	17 MAGNANI
7 BACCHI Federico		
8 FINUCCI	15°/2°T.	13 ADORNI
9 BELLUCCI	15°/2°T.	16 GUARDINI
10 NUTI		
11 MONTI	17°/2°T.	14 BACCHI Luca

**Non ENTRATI**

**Mister**

Valori Stefano

**Infortunati :** BAGNAI Gian Luca / RUBINO

**Non Disponibili :** BENEDETTI, CALORINI , CARDUCCIO

**Provvedimenti disciplinari :**

**Ammonizioni :** PERZIA ( 3/a ) = **1 GG. SQUALIFICA**

Partenza decisa ... pressiamo e siamo all'attacco . Sbagliamo un goal prima che **CASINI** sia steso a due metri dalla porta, falciato da dietro ; rigore netto ed espulsione. **FINUCCI** ci porta in vantaggio . Continuiamo a premere e sbagliamo un paio di occasioni con **BELLUCCI** e **FINUCCI** prima che **BELLUCCI** realizzi una bella rete . Siamo ancora in attacco e **CASINI** segna a conclusione di una bella e corale azione, uno splendido goal

Ripresa, pronti via ... lancio centrale , il loro miglior giocatore ( tanto di cappello ) **MARCUCCI** si defila fra tre giocatori e la infila nel sette. Povero **Alessio BAGNAI** non è passato neppure un minuto che gli segnano una rete imparabile.

E allora si "ripressa" e **BELLUCCI** , prima sbaglia clamorosamente calciando addosso al portiere, in una azione dove **CASINI** è falciato "cattivamente " e dove a fine azione l'arbitro espelle chi ha fatto quella sciocchezza. .. Poi sempre **BELLUCCI** approfitta

Di un liscio del loro portiere e segna la quarta rete .

Dopo nuove azioni , **MARCUCCI** riparte e scocca un tiro da lontano che sorprende il nostro portiere .

Allora ci riportiamo in attacco e dopo avere sbagliato vari goal .. in pieno recupero **CAPPELLI** scocca un tiro a colpo sicuro, ... un difensore viene colpito sulla linea e respinge, irrompe **GUARDINI** che segna la nostra quinta rete .

Finisce una partita che con un po' più di precisione e attenzione poteva finire in doppia cifra .

Non dispiace per i goal sbagliati ma per i goal presi .... Evitabili .

... E Comunque ... **BRAVI RAGAZZI !**

Arbitro **DI MAURO** ( Sostituisce **CANNIZZARO** e lo fa bene ; è un po' pignolo , ma non sbaglia le decisioni importanti .. e .. molto importante, si fa rispettare )

Voto = PIU' CHE SUFFICIENTE .).

**La prossima : TUTTI PRESENTI !**

**RIPOSO**





*Prodotti chimici per conceria*

56029 S. Croce sull'Arno (Pisa) - Via Melaccio, 11  
Tel. 0571/366301 - 366302 - 366307 - Fax 0571 366375  
<http://www.cromochim.com>  
e-mail: [info@cromochim.com](mailto:info@cromochim.com) - e-mail: [cromochim@leonet.it](mailto:cromochim@leonet.it)



Produzione e vendita  
compatibili per la stampa

**ECOREFILL s.r.l.**

Via 1° Maggio, 9 (Z.I. Terrafino) - 50053 EMPOLI (FI)  
Tel. e Fax 0571 944596 - [ecorefill@fastwebnet.it](mailto:ecorefill@fastwebnet.it)



**IDRIKA**  
di CARDUCCIO MICHELE

**IMPIANTI IDRAULICI  
CONDIZIONAMENTO**

via T.Romagnola est, 920  
LA SCALA - San Miniato (PI)  
fax 0571 464710  
cell 338 2089303

**ALBERTA  
BOUTIQUE**

VIA TOSCO-ROMAGNOLA EST, 666 - TEL. 0571.419236  
S. MINIATO BASSO - PI  
[www.albertaboutique.it](http://www.albertaboutique.it) - [info@albertaboutique.it](mailto:info@albertaboutique.it)



FORMA & BENESSERE

*Orario continuato*  
da martedì a venerdì h. 9.30 - 20.00 - sabato 9.00 - 18.00  
Via Pestalozzi, 2/A - 56028 San Miniato Basso (PI)  
**Tel. 0571 43408** - lunedì chiusura



AUTORIZZATA  
*Alfa Romeo*



**SOS**

24 ore su 24  
348 | 7275864



Via Genovesi, 18/20 - Tel. 0571400381 - Fax 0571401062 - 56020 La Scala - San Miniato  
E-mail: [auto@autocarrozzeriasamminiatese.com](mailto:auto@autocarrozzeriasamminiatese.com) - Sito: [www.autocarrozzeriasamminiatese.com](http://www.autocarrozzeriasamminiatese.com)



**NEW MIND**  
B-Y A-L-E-S-S-I-O

**"MODA CAPELLI"**

Via Codignola, 34 - Tel. 0571 418857  
San Miniato Basso (PI)

**La Termo**

di Landi Giuseppe & C. s.n.c.

**IMPIANTI IDRO - TERMO INDUSTRIALI**

VIA DELLA MAGNOLIA, 3  
TEL. E FAX 0571/47514  
56022 CASTELFRANCO DI SOTTO (PI) - Z.I.



## LA SITUAZIONE DEL CALCIO UISP

## IL TIRRENO



Stefano Valori (Scalese), qui sopra

**EMPOLI.** La Cdp Limite di Luca Sgherri continua a fare impressione, liquida anche il Fibbiana e agguanta in testa il 4 Mori. Il Lazzeretto insiste in una marcia lenta e non va oltre lo 0-0 contro il Noi d'Avane, pareggio a reti bianche anche nella sfida di cartello, la classicissima tra Bassa e Gavena. A riposo la serie A2, eccezione fatta per il recupero tra Monterappoli e Dolphins finito 3-1 (tripletta di uno scatenato Cianci, rete della bandiera dei delfini di Bigi). Negli Amatori pari per il Verrocchio, vittoria pesante del Bar Leonardo sul Cerreto Guidi e a sorpresa del Team Arcogas sul Sovigliana Tentazioni.

**Serie A1.** Nel gruppo A, la Cdp di Sgherri fa paura vincendo ancora. Va in vantaggio 4-0 contro il Fibbiana (Larini, Porcinai, Vinh e Pucciarelli) e si concede anche il lusso di farsi rimontare tre reti (Randazzo, Perzia e Matteucci). Il 4 Mori viene ripreso in testa perché non va oltre lo 0-0 contro il Piaggione, stesso risultato che blocca anche Ponte a Elsa e Strettoio. Altri punti salvezza per il Certaldo Noi Sport che batte il Montalbano Sesa con Brizzi e Spinelli, risponde Morlandi. Vittoria firmata Alfani del Carrai Calcio contro il Ctc Capraia, doppio Bruchi e il Cambiano si impone sul San Pancrazio al qua-

le non basta il gol di Cirri (da segnalare per gli ospiti un brutto infortunio alla testa occorso a Salvadori dopo uno scontro con Zenunaj). Nel gruppo B, pareggio a reti inviolate tra Bassa e Gavena. In testa rafforza la Scalese che piega nettamente l'Sg Villanova: segnano Finucci, Bellucci due volte, Casini e Guardini mentre per gli empolesi c'è la doppietta di Maruccci. Il Lazzeretto è adesso a sette punti dalla coppia Bassa-Gavena non andando oltre lo 0-0 contro un ottimo Noi d'Avane. Un eurogol di Nespeca e una rete di Pasquinnucci spianano la strada al Casenuove Gambassi contro il Cerbaia (2-1, per il Cerbaia Guarneri), san Benedettino segna per il Service Frigo che batte di misura il Bar Ariston. Infine, la doppietta di Noci regala due punti importantissimi al Boccaccio contro il Viola Club Capraia che si affida al solo Dicomani ma non basta.

**Serie Amatori.** Balsotti ridà linfa vitale al Team Arcogas che riesce a battere il Sovigliana Tentazioni. Nei quartieri alti vince solo il Biccimurri grazie alla rete di Schisano che schiaccia l'Atletico Brusciana. La Doriana Santa Maria ferma il Verrocchio sul 2-2: doppiette di Landi e Di Pietro. Spettacolare 3-3 in Floriano Auto-Isola: dalla parte dei padroni di ca-

sa Rossi, Casà e Castronuovo, risponde il solito Moriani con due reti e Greco. Pesante successo del Bar Leonardo sul Cerreto Guidi, finisce 3-1 con doppietta di Mariotti e Turchetti (per i cerretesi Bandinelli). Chiude la giornata la vittoria del Corniola Ct contro la Stanza: doppio Djphaxia e acuto di Novia.

Filippo Cioni

## A1 GIRONE A

## RISULTATI

(9ª giornata ritorno)

Cambiano-S. Pancrazio	2-1
Carrai C.-Ctc Capraia	1-0
Certaldo Ns-Montalbano	2-1
Ponte a Elsa-Strettoio	0-0
Piaggione-4 Mori	0-0
Cdp Limite-Fibbiana	4-3
Riposava: San Casciano	

## CLASSIFICA

4 MORI	30
CDP LIMITE	30
PIAGGIONE	25
STRETTOIO PUB	25
MONTALBANO SESA	24
CAMBIANO	22
CARRAI CALCIO	21
FIBBIANA	19
CERTALDO NS	19
CTC CAPRAIA	15
SAN PANCRAZIO	14
SAN CASCIANO	13
PONTE A ELSA	7

## A1 GIRONE B

## RISULTATI

(9ª giornata ritorno)

Scalese-Sg Villanova	5-2
Bassa-Gavena	0-0
Boccaccio-Vc Capraia	2-1
S. Frigo-Bar Ariston	1-0
Cerbaia-C. Gambassi	1-2
Noi d'Avane-Lazzeretto	0-0
Riposava: Agraria Sciano	

## CLASSIFICA

SCALESE	34
GAVENA	32
BASSA	32
LAZZERETTO	25
SERVICE FRIGO	24
CASENUOVE GAMBASSI	23
BOCCACCIO	22
SG VILLANOVA	17
AGRARIA SCIANO	16
VC CAPRAIA	12
CERBAIA	11
NOI D'AVANE	9
BAR ARISTON	7

## AMATORI

## RISULTATI

(9ª giornata ritorno)

Brusciana-Biccimurri	0-1
Floriano A.-Isola	3-3
S. Tentazioni-Arcogas	0-1
Corniola Ct-La Stanza	2-1
Doriana-Verrocchio	2-2
B. Leonardo-Cerreto G.	3-1
Riposava: Coe	

## CLASSIFICA

VERROCCHIO	35
ISOLA	30
BICCIMURRI	29
CERRETO GUIDI	26
BAR LEONARDO	22
SOVIGLIANA TENTAZ.	20
CORNIOLA CT	20
FLORIANO AUTO	16
ATLETICO BRUSCIANA	15
COE	15
DORIANA	13
TEAM ARCOGAS	10
LA STANZA	9





**Lo Spikkio**  
FORNO A LEGNA  
3471513990  
**SERVIZIO A DOMICILIO**

Santa Maria a Monte, Castelfranco di Sotto, Ponticelli, San Donato e Montecalvoli.

Quantitativo minimo 2 pizze

Prenota da NOI il tuo rinfresco o la tua festa di compleanno!!!

Via Francesca Nord, 256/A - Ponticelli - S. Maria a Monte (PI)



CONFEZIONI IN PELLE

**Pabor** s.n.c.

di Bonfiglioli Danilo & c.

via Genova, 4

tel 0571 418696

56020 La Scala - San Miniato PI



*Pasticceria*  
**Benvenuti**  
*Caffetteria*

**Pasticceria Benvenuti** di Benvenuti Giacomo & C. s.n.c.  
Via Tosco Romagnola Est, 502 - 56028 San Miniato Basso (PI)  
☎ 0571.418458

**SAPA** S.p.A.

Via della Gremina, 2/4  
Tel. 0571 360479 - Fax 0571 34459  
56029 Santa Croce sull'Arno (PI)  
E-mail: [sapa@leonet.it](mailto:sapa@leonet.it)



BAR - TAVOLA CALDA

*Il Ritrovo*

*Per colazioni - Pranzi - Aperitivi*  
*Ricariche telefoniche - Ricevitoria Sisal*

Via della Pesa, 27 - Tel. 0571.34631  
56029 S. Croce sull'Arno (PI)



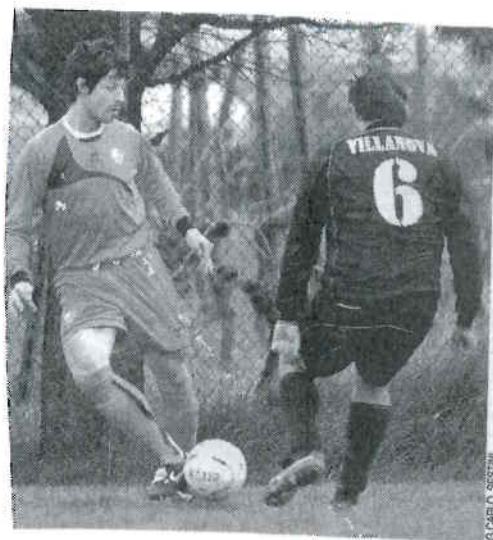
IL TIRRENO

**Capolista**  
Ecco  
la formazione  
della  
Scalese  
che ha  
vinto  
con un  
rotondo  
5-2 la  
sfida  
contro  
l'Sg Villanova  
confermando  
il ruolo  
di prima  
forza  
nel gruppo B  
del  
campionato  
di serie A1

## UNA SFIDA IN TRE SCATTI



Un momento della sfida fra la capolista Scalese e l'Sg Villanova andata in scena sabato scorso



A sinistra e qui sopra altre due azioni della partita che la capolista Scalese ha vinto con il punteggio di 5-2 nei confronti dell'Sg Villanova



**RISULTATI E CLASSIFICHE OFFERTI DA:**

# *La Termo*

di Landi Giuseppe & C. s.n.c.

**IMPIANTI IDRO - TERMO INDUSTRIALI**

Via della Magnolia, 3 - CASTELFRANCO DI SOTTO (PI)  
Tel. e Fax 0571 47514

---



**Produzione e vendita compatibili per la stampa**

Via 1° Maggio, 9 (Z.I. Terrafino) - EMPOLI (FI)  
Tel. e Fax 0571 944596 - [ecorefill@fastwebnet.it](mailto:ecorefill@fastwebnet.it)

---



*Tipografia  
Bandecchi & Vivaldi  
Editori e Stampatori*

Via Giovanni XXIII, 54 - Pontedera (Pisa)  
Tel. 0587 483270 - Fax 0587 483269  
[www.bandecchievivaldi.it](http://www.bandecchievivaldi.it)  
[info@bandecchievivaldi.com](mailto:info@bandecchievivaldi.com)

# UNIONE SPORTIVA SCALESE - LA SCALA

Associazione Sportiva Dilettantistica

## CAMPIONATO DILETTANTI U.I.S.P. 2010-2011 EMPOLI-VALDELSA **A/1 Girone B**

Risultati CAMPIONATO C11 2010/11 - GIRONI A/R - GIRONE B

Giorn	Squadre	Ris
Rit 9	SCALESE-LA SCALA - S.G. VILLANOVA	5 - 2
Rit 9	BASSA - GAVENA	0 - 0
Rit 9	BOCCACCIO - V.C. CAPRAIA	2 - 1
Rit 9	SERVICE FRIGO - BAR ARISTON	1 - 0
Rit 9	CERBAIA - CAS. GAMBASSI	1 - 2
Rit 9	NOI D'AVANE - LAZZERETTO	0 - 0

Classifica CAMPIONATO C11 2010/11 - GIRONE B

Squadra	P.Ti	G	V	N	P	RF	RS	CD
SCALESE-LA SCALA	34	21	14	6	1	37	11	91
BASSA	32	21	12	8	1	29	10	57
GAVENA	32	20	14	4	2	35	11	60
LAZZERETTO	25	21	8	9	4	36	14	50
SERVICE FRIGO	24	20	9	6	5	25	20	93
CAS. GAMBASSI	23	21	9	5	7	22	20	86
BOCCACCIO	22	20	8	6	6	20	22	46
S.G. VILLANOVA	17	20	6	5	9	21	30	78
AGR. ERCOLANI	16	20	5	6	9	20	26	81
V.C. CAPRAIA	12	20	4	4	12	12	28	53
CERBAIA	11	20	2	7	11	11	27	91
NOI D'AVANE	9	20	2	5	13	10	35	77
BAR ARISTON	7	20	1	5	14	13	37	73

CAMPIONATO C11 2010/11 - GIRONE B - 10° GIORNATA DI RITORNO

S.G. VILLANOVA	BASSA	dom 13/03/2011	10,30	VILLANOVA	Almonti
GAVENA	BOCCACCIO	dom 13/03/2011	10,30	GAVENA	Lombardi
V.C. CAPRAIA	SERVICE FRIGO	dom 13/03/2011	10,30	CAPRAIA	Fava S.
BAR ARISTON	CERBAIA	dom 13/03/2011	10,30	VINCI	Caciagli
CAS. GAMBASSI	NOI D'AVANE	dom 13/03/2011	9,15	FONTANELLA	Lassi
LAZZERETTO	AGR. ERCOLANI	dom 13/03/2011	10,30	LAZZERETTO	Cerbioni
RIPOSA:	SCALESE-LA SCALA				

SCUTARO VINCENZO & FIGLIO srl

RIGENERAZIONE



FUSTI  
E  
CISTERNETTE



Via Nuova Francesco, 15  
50029 S. Croce sull'Arno (Pisa)  
Tel. 0571 997333 - Fax 0571 997929  
Internet: [www.scutarosrl.com](http://www.scutarosrl.com)  
e-mail: [scutarovinc.srl@tiscali.net](mailto:scutarovinc.srl@tiscali.net)



**MANCINI  
ADRIANA**  
LAVORAZIONE ARTIGIANA  
CARNI SUINE INSACCATE



Via Isola, 16 - Fraz. Isola - 56028 San Miniato (Pisa)  
Tel. 0571 400280 - Fax 0571 090030  
e-mail: [info@salumitoscana.it](mailto:info@salumitoscana.it) - [www.salumitoscana.it](http://www.salumitoscana.it)





*Tutto per Cerimonie*

Via Tosco Romagnola 889 - Tel. 0571/464050 - 465038  
La Scala - S. Miniato (PI)

## ANTICA POSTA DEL PANE

del Panificio Sassonia



via Tosco Romagnola est, 851  
La Scala - San Miniato (PI)  
tel. forno 0571 400971 - tel. negozio 0571 401245



Tel. 0571 / 418564

**GIANI MAURO**

Via Tosco Romagnola Est, 845 - La Scala - San Miniato (PI)



MAESTRO

**RENZO FERMALVENTO**  
acconciature maschili

si riceve anche per appuntamento:  
Martedì - Mercoledì - Giovedì - Venerdì

56020 LA SCALA (PI) - Tel. 0571 464704  
cell. 334 1165863



FIORI e PIANTE  
**Leda Ferri**

ADDOBBI PER CERIMONIE

Via Tosco Romagnola Est, 865  
La Scala - San Miniato (PI)  
Tel. 0571.418560

**Alimentari**  
**Frutta e Verdura**  
**TORRE**  
di Torre Romina

Via T. Romagnola Est, 969  
La Scala - San Miniato (PI) - Tel. 0571 464267



Edicola - Cartoleria  
**L'Aquilone**

di Giovanni Fattori

Sede:  
Via Tosco Romagnola Est, 885  
La Scala - San Miniato (PI) - Tel. 0571.419600



*Il Ritrovo*

BAR - TAVOLA CALDA

Via della Pesa, 27 - Tel. 0571.34631  
56029 S. Croce sull'Arno (PI)



**VIA TOSCO ROMAGNOLA, 855 - LA SCALA**

**ORDINA LE TUE PIZZE PER TELEFONO...**

**TEL. 0571 1832883 - CHIUSO IL LUNEDÌ**

# SCOTTI



**Jeep**

**FUCECCHIO**  
via Prov. Fiorentina, 61  
tel e fax 0571 23773 - Show room